

LOTËT PA NGJYRË

Mbahu shpirti im,
qëndro mos u këput,
si lotët e fëmijëve
kur duan bukë!
Lotët e valë
që duan nënën,
që duan zemrën
t'u ngrohë zemrën...

Lotët që kërkojnë
strehë në rrugë
që duan shtrat
të bien në gjumë,
që duan lodra,
që duan veshje,
që duan shokë,
dhe buzëqeshje.

Vuajtja në shpirt,
qarja në fytyrë,
rrjedh në sytë e tyre
dhimbjen e shkrirë.
Vogëlush i bardhë,

zezak vogëlush,
loti nuk ka ngjyrë
askund tek askush...

Mbahu shpirti im,
lutu, o zot, o zot,
mos paçin fëmijët
vuajtje dhe lot!...
S'duroj dot t'i shoh
me sy duke qarë,
edhe po të pikonin
flori e margaritarë...

COLORLESS TEARS!

Be strong my sweetheart,
Stand on,- do not break off,
Like the children' tears are melting,
As they' re begging,
for a crust of bread!
Shedding hot tears,
For motherhood's tenderness,
Loving with all her heart,
Warming the cockles of yours,
Tears, that are trickling,
For sheltering in the street,
Barely, needing a bed,
For falling asleep!
Wanting toys,
Needing clothes,
Loving friends,
And smilnig, too!
Suffering brokenhearted,
Wheaping on the pale face,
Running from their eyes,
The melted pain.
Little white boy,
Little negro kid,
The tears have no color,
Nowhere to nobody....

Be strong my sweetheart,
Praying, Oh God, oh God,
Wishing for the children,
No more suffering,
no more tears !
I can't bear to watching,
Those tears on their eyes,
Even, If they are dropping,
Gold and pearls.